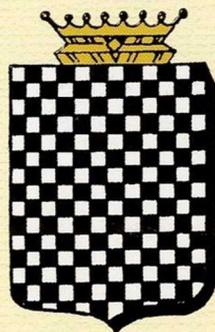


# Au Pays des Riezès



# et des Sarts

Annales d'histoire régionale

42<sup>e</sup> année - N° 168

2002

## LES FRÈRES JAMIN DE CUL-DES-SARTS EN RUSSIE AU DÉBUT DU XX<sup>e</sup> SIÈCLE

par Paul Magniette



n dimanche de décembre 1960, vers 15 heures, il neigeait à gros flocons. Une couche de neige de trente centimètres recouvrait les routes et la campagne. Aucune circulation, les quelques voitures du village restaient sagement au garage. Malgré ce temps, ma femme et moi, nous sommes mis en route pour aller dire bonjour à Pierre Jamin et à Cousine Denise, sa femme.

Pierre était un conteur né, intarissable, avec une connaissance générale inouïe. Les belles heures que nous avons passées à l'écouter et à échanger des idées avec lui. Bref, ce jour-là, Pierre nous accueillit en nous disant : « Enfin, je verrai quelqu'un aujourd'hui ! »

Au cours de notre conversation, Pierre m'apprit que son père Victor et son oncle Amand avaient été travailler en Russie, pour l'Usine Saint-Joseph de Couvin.

Ayant été occupé dans cette usine, j'avais eu connaissance de l'équipée de certains ouvriers de notre région partis installer une poêlerie et une fonderie en Russie ; deux photos encadrées de l'usine russe trônaient d'ailleurs au mur aveugle du bureau administratif. Que sont-elles devenues ? Nul ne le sait...

Les années passèrent, mais le récit de Pierre restait présent à mon esprit.

La pension étant arrivée, je rencontrai incidemment Madame Olga Destrée, veuve de M. Pétry et en discutant avec elle, nous avons parlé de son neveu, Grégoire Destrée, né en Russie et habitant Couvin. Grégoire nous fixa une date pour une rencontre. Hélas, il rencontra la mort et le rendez-vous fixé ne put avoir lieu. Les journaux ont parlé de la Famille de Louis Destrée resté en Russie et ayant épousé une Russe.

Revenons donc à notre Famille Jamin !

Cette famille est originaire de Brognon (Ardennes - France); on y retrouve sa trace au XVIII<sup>e</sup> siècle avec une orthographe variant de Jamain à Jamene.

Le 30 décembre 1839 naît à Cul-des-Sarts, Pierre Joseph Jamin; celui-ci, cultivateur, épouse à Cul-des-Sarts le 9 octobre 1862, Adèle Joséphine Hailloux, née à Cul-des-Sarts, le 25 décembre 1837.

Quatre enfants sont issus de ce mariage :

1. Victor Eugène Jamin, né à Cul-des-Sarts, le 27 avril 1864, y décédé le 29 mai 1933. Il avait épousé à Petite-Chapelle, le 1<sup>er</sup> mai 1891, Marie Eugénie Gallois, née à Petite-Chapelle, le 22 mars 1866, décédée à Cul-des-Sarts, le 10 septembre 1939;

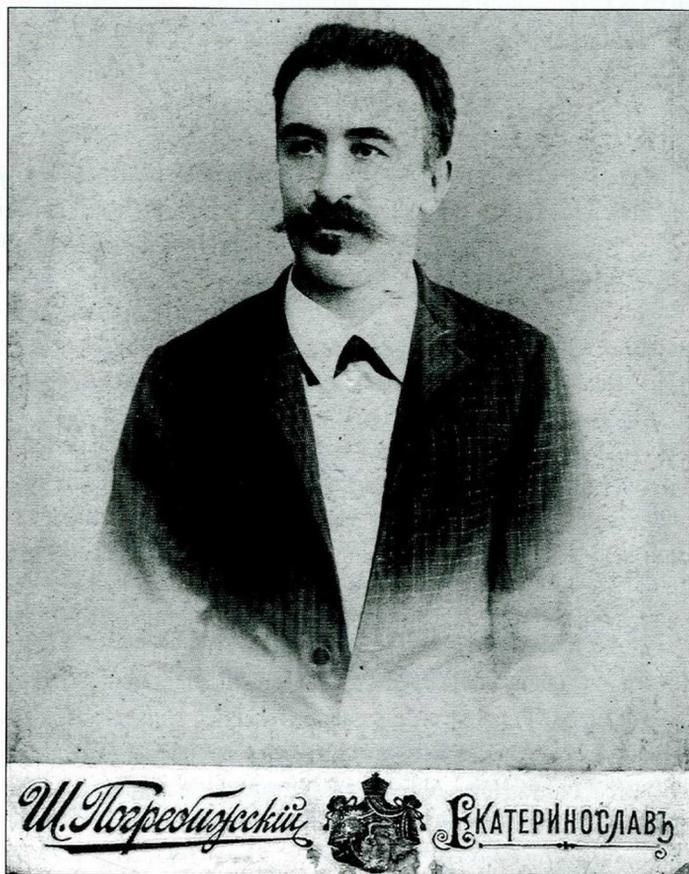


Photo de Victor Jamin, prise en Russie.

2. Amand Joseph Jamin, né a Cul-des-Sarts le 13 décembre 1865, resté célibataire, décédé à Jumet, le 29 février 1924 ;
3. Mélanie Marie Joseph Jamin, née à Cul-des-Sarts, le 21 mars 1867, partie à Paris ;
4. Orphise Émilie Jamin, née à Cul-des-Sarts, le 5 mars 1872, décédée à Forges, le 7 mars 1946 ; elle avait épousé à Cul-des-Sarts, le 27 avril 1903, Alphonse Constant, né à Dailly, le 24 juin 1867.

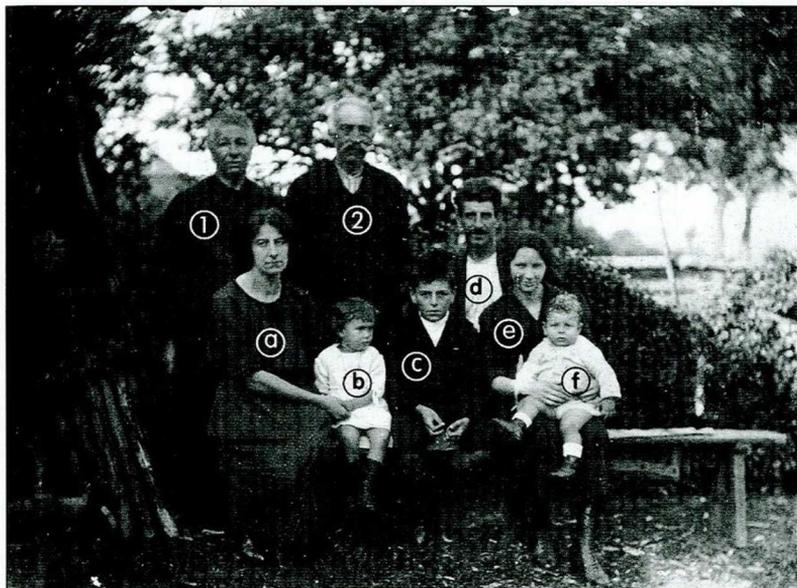
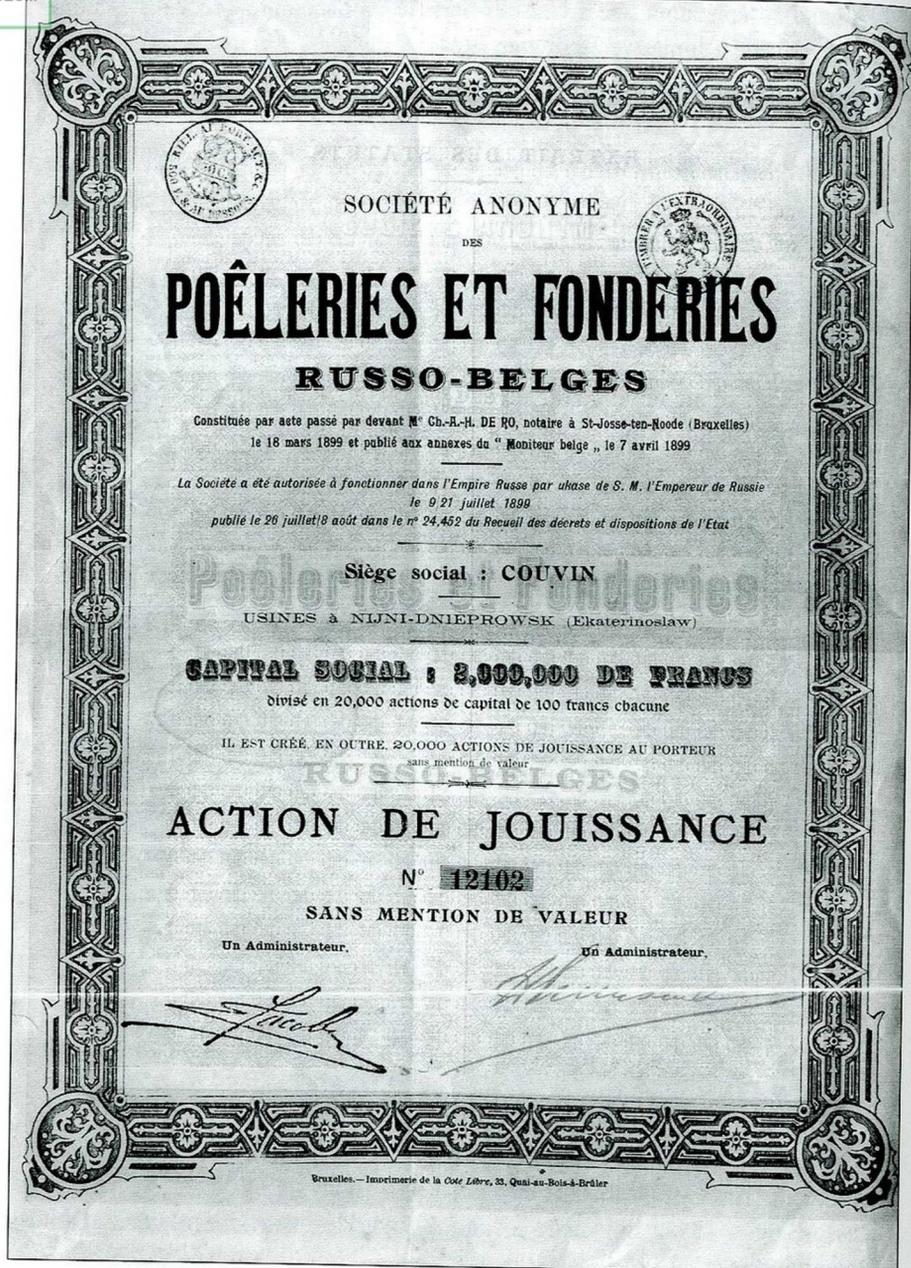


Photo de famille :

1. Marie Gallois. 2. Victor Jamin.
- a. Germaine Jamin. b. Denise Aujolas. c. Albert Jamin. d. Victor Jamin (fils).
- e. Eugénie Ninet. f. Paul Jamin.

Ce sont les deux premiers qui, mouleurs en sable à l'Usine Saint-Joseph à Couvin, entreprirent un voyage exceptionnel pour cette époque.

Le 18 mars 1899, par acte reçu par Maître De Ro, notaire à Saint-Josseten-Noode (Bruxelles) est constituée la Société Anonyme « Poëleries et Fonderies Russo-Belges » ayant son siège social à Couvin, les usines se trouvant à Nijni-Dnieprowsk.



Action des « Poêleries et Fonderies Russo-Belges »

Le capital social était de deux millions de francs belges, somme assez conséquente à l'époque.

Cette société avait été autorisée à fonctionner dans l'Empire Russe par ukase de Sa Majesté l'Empereur de Russie le 9/21 juillet 1899.

Elle avait pour objet social : « La fabrication et la vente des appareils de ménage et de chauffage de tous systèmes quelconques, chauffage au bois, au charbon, au gaz, au pétrole, aux essences et huiles minérales, à l'eau, à la vapeur, etc. ; elle pourra fabriquer également toutes pièces d'ornement ou de mécanique, en fonte, fer, bronze, cuivre, zinc et autres métaux ; en un mot, elle pourra transformer le fer, l'acier, le cuivre et tous autres métaux par tous procédés, pour en faire tous objets se rapportant à l'outillage, la serrurerie, la quincaillerie et la mécanique. »

Les promoteurs voyaient loin !

M. Lagneau, premier directeur des Usines Saint-Joseph, s'était d'ailleurs déplacé en Russie par mer jusqu'à Odessa puis par le train jusqu'à Moscou, Saint-Petersbourg et retour à Odessa. Il avait rencontré en Russie des industriels et leur avait proposé de constituer une société russo-belge qui vit le jour comme dit ci-dessus.

Pour réussir, il fallait former des ouvriers dans les usines russes ; c'est ainsi que la Direction des Usines Saint-Joseph demanda des volontaires parmi ses ouvriers qualifiés. Un salaire alléchant leur était offert jusqu'à quatre fois le salaire de Belgique.

Victor Jamin se décida à partir en Russie où il resta du 1<sup>er</sup> décembre 1900 au 31 juillet 1901, au salaire mensuel de 93 roubles 28 kopecks. Sa femme restait au pays avec cinq enfants en bas âge :

1. Suzanne Orphie, née à Petite-Chapelle, le 8 novembre 1889 ;
2. Victor Jean-Baptiste, né à Couvin, le 20 février 1893 ;
3. Germaine Marie Émilie, née à Couvin, le 3 juillet 1895 ;
4. Paul Gaston, né à Cul-des-Sarts, le 26 mars 1899 ;
5. Pierre Georges, né à Cul-des-Sarts, le 26 mars 1899, notre narrateur.

АНОНИМНОЕ ОБЩЕСТВО  
РУССКО-БЕЛЬГИЙСКИХЪ ЗАВОДОВЪ  
ДЛЯ ИЗГОТОВЛЕНИЯ ПЕЧЕЙ  
— z —  
ЛИТЕЙНЫХЪ ЗАВОДОВЪ.

РАЗСЧЕТНАЯ КНИЖКА,

замѣняющая письменный договоръ  
по найму рабочихъ и служащихъ

№. [REDACTED]

Выдана 1 чис. Декабря мѣсяца 1900 г.  
отъ Кассы Завода.

рабочему .....

(фамилія) Жаминъ

(имя, отчество) Викторъ

(должность) Литейщикъ

на записку заработанной платы и получения  
денегъ.

НА 190 <sup>1901</sup> / ГОДЪ.

Письменный видъ срокомъ .....

представленъ и записанъ подъ № .....

Livret de salaires  
de Victor Jamin.

Le frère de Victor, Amand Jamin, s'embarqua également pour la Russie où il demeura du 1<sup>er</sup> avril 1902 au 20 juin 1902, au salaire mensuel de 93 roubles 28 kopecks comme son frère qui l'avait précédé en Russie.

Après son retour de Russie, Victor Jamin s'installa comme cultivateur sur les Différends à Cul-des-Sarts. Un dernier fils, Albert Marcel, vit le jour à Cul-des-Sarts, le 31 mars 1912.

Avait-il conservé une certaine nostalgie de la Russie ? Il est impossible de répondre à cette question. Il avait gardé en souvenir quelques pièces de monnaie

АНОНИМНОЕ ОБЩЕСТВО  
РУССКО-БЕЛЬГИЙСКИХЪ ЗАВОДОВЪ  
ДЛЯ ИЗГОТОВЛЕНІЯ ПЕЧЕЙ  
И  
ЛИТЕЙНЫХЪ ЗАВОДОВЪ.

**Разсчетная книжка,**

замѣняющая письменный договоръ  
по найму рабочихъ и служащихъ

№

Выдана 21 чис. Апрѣля, мѣсяца 1902 г.  
отъ Конторы Завода.

рабочему .....

(фамилія) Жамин

(имя, отчество) Аманъ Жаминъ

(должность) Литейцу

на записку заработной платы и полученія  
денегъ.

НА 1902 ГОДЪ.

Письменный видъ срокозъ .....

представленъ и записанъ подъ № .....

Livret de salaires  
d'Amand Jamin.

qui disparurent lors de l'évacuation forcée de notre village en mai 1940, c'est son fils Pierre qui m'a donné ce détail.

D'après les livrets de salaires des deux intéressés, le Directeur des usines russes s'appelait Leli et leur contremaître, Axenov.

La révolution russe de 1917 amena la fin du rêve des Usines Saint-Joseph, mais il faut reconnaître l'esprit d'entreprise qui animait ses dirigeants.

NB. Un grand merci à M. Baudouin Haine pour sa documentation et à M. René Marotte, mon ancien directeur à Saint-Joseph, pour les renseignements qu'il a bien voulu me communiquer.

Voir d'autre part la Généalogie des Jamin dans notre Revue, n° 53 de 1973, par André Poucet.

41

## Разсчетный листокъ

Отъ 16/7 по 31/7 190/ г.

	Руб.	К.	Руб.	К.
Оставалось за конторой . . .				
За сдѣльную работу по табели.			46	64
За . . . часовъ по . . . коп. . .				
Всего . . .				
<i>Подлежитъ вычету:</i>				
Взятыхъ въ счетъ заработка.				
По исполнительному листу . . .				
Штрафъ . . . . .				
.....				
.....				
.....				
Остается къ выдачѣ				

31

### Разчетный листокъ

Отъ 1/VI по 30/VI 1902 г.

	Руб.	К.	Руб.	К.
Оставалось за конторой . .				
За сдѣльную работу по табели.				
За <u>1</u> часовъ <sup>системы?</sup> по . . . . . коп.			93	28
Всего . .				
<i>Подлежитъ вычету:</i>				
Взятыхъ въ счетъ заработка.				
По исполнительному листу. .				
Штрафъ . . . . .				
.....				
.....				
.....				
Остается къ выдачѣ. . . . .			93	28

УЩЕЧЕНО

*Paysage hivernal*

